

Déli Hirnapló

Szerkesztőség és kiadóhivatal: Timișoara, Biváros, Szentgyörgy-tér 4. Telefon: este 9 óráig 2-52, azontúl 10 vagy 2-42. Előfizetési árak külföldön: havonként 110 Lei, negyedévre 330 Lei, félévre 600 Lei és egész évre 1000 Lei vagy ezekkel egyenlő értékű valuta

POLITIKAI NAPILAP

FELELŐS SZERKESZTŐ:
Dr. VUCHETICH ENDRE

Előfizetési árak Temesvárott és vidéken kézbesítéssel: havonként 80 Lei, negyedévre 240 Lei, félévre 450 Lei, egész évre 900 Lei. Köztisztviselők és állami nyugdíjasok részére: havonként 60 Lei, negyedévre 180 Lei, félévre 350 Lei, egész évre 700 Lei.

1929 / HETFO / JANUAR 28

ÁRA 4 LEI / BUKARESTBEN 5 LEI

TIMIȘOARA, V. EVF. / 22. SZÁM

Hirek a kölcsön megkötéséről, amelyek megerősítésre szorulnak

Bukarest, január 27.

Nagy feltűnést keltett tegnap a fővárosban Madgearu helyettes pénzügyminiszternek az újságírók előtt tett jelentése, amely szerint a kapott hírek alapján a kölcsön most már megkötöttnek tekinthető és várja az aláírással szóló újabb jelentést. Az összes lapok közölték ezt a hírt és Madgearu

nyilatkozatát véglegesnek tekintik annál is inkább, mert ezt a nyilatkozatot a Párisban tárgyaló pénzügyminiszter helyettese tette. A lapok hozzáfűzik még, hogy a legutóbbi napokban ismételen elmaradt minisztertanácsot most már haladéktalanul megtartják és azután hivatalosan is közölni fog-

ják a kölcsön megkötésének perfektuálását. Egyes lapok szerint lehetséges, hogy a stabilizálást minisztertanácsnaplóval akarják életbe léptetni a hivatalos lapban közlendő dekretum útján. Ugyanez történne a stabilizációval kapcsolatos törvényjavaslatokkal is, amelyeket csak azután fog majd a

parlament ratifikálni. Tegnap késő este érkezett legújabb telefonértesüléseink szerint a kölcsön megkötésének kategorikus megerősítése még este nyolc órákor sem érkezett meg. Erre való tekintettel a tegnap estére kitűzött minisztertanácsot a kormányból kénytelen volt elhalasztani.

Segítség a magyar tönk szélén

Írta: AMBRÓZY ANDOR báró

Szeretném, ha mindazt, amit mondanak az akárok, a romániai magyarság nemcsak megértené, hanem át is érezné annak a szükségességét, hogy saját magunknak kell magunkon segítenünk. Évek óta az általános gazdasági helyzet rosszabbodásával együtt bár sokkal nagyobb arányban — rosszabbodik az erdélyi és bánági magyarság anyagi helyzete is. És ebben a sanyaru helyzetben csakis a magunk erejéből következhetik be a javulás. Teljesen magunkra vagyunk bízva és csakis az összetartás, a közös és egymásért való áldozatkészség segíthet rajtunk. Ez az eszme vezetett, amikor felöltött bennem a romániai magyar bank létesítésének terve.

Ennek az intézménynek a fontosságát mindnyájunknak át kell éreznünk, és mindnyájunknak sietnie kell, hogy tőle telhetőleg bármely csekély szeggel is lehetővé tegye ennek a megvalósulását.

Olyan altruisztikus bankot kell alapítani amely elsősorban a kisemberek során van hivatva jótékonyan változtatni.

Agadhatatlan tény, hogy a mai viszonyok között mindennemű vállalkozásnak nehéz a prosperálása, de leghehezebb viszonyok között él mégis a kisgazda, a kisiparos és a kiskereskedő. Miután ezek részére eddig sehon-

nan sem jött segítség, ennél fogva nekünk magyaroknak a kötelességünk, hogy a magyar kisgazda, a magyar kisiparos, és a magyar kiskereskedő terheire enyhítsünk. A magyarság kötelessége, hogy altruisztikus alapon bankot létesítsen, amelynek létesítésében minden magyar embernek, aki Erdélyben és a Bánágban él, részt kell vennie, mert csak nagy tömegek részvételével lehet arra gondolni, hogy a magyar bank a célnak megfelelően erős és életképes legyen.

Amikor az eszmét fölvettem, eleve kizártam minden politikát és minden önző célt.

A magyar banknak csakis annak az eszmének a szolgálatában szabad állani, hogy a mi szegény, lerongyolódott, a tönk szélére jutott népünket a végromlásból megmentse. És ennek a banknak a megalapításától elsősorban a kisembereknek nem szabad magukat távoltartani. Sok kicsi sokra megy és ha sokezer magyar kisgazda, kisiparos, kiskereskedő áll össze, kisösszegű leikkel olyan hatalmas összeget teremthetnek elő, amely a bankot életképesé teszi és amelytől az a kisember, aki segített a bankot megcsinálni, szükség esetén egzisztenciáját megmentő anyagi támogatást kaphat.

A kisembereknek ettől a vállalkozástól nem szabad tartózkodniuk, mert hiszen éppen az ő sorsukról

van szó, az ő sebeiket kívánjuk gyógyítani.

Végleges és részletes tervet még nem tudok nyújtani a magyar bank felállítását illetőleg, mert hiszen ez a szakemberek feladata, azonban már most is állíthatom, hogy az érdeklődés rendkívül nagy és ha ezt az érdeklődést az áldozatkészség csak részben is közli meg, erős a meggyőződésem, hogy a tervbe vett mozgalom eredményes is lesz.

Miért kell a magyar banknak elsősorban a kisemberek érdekeit szolgálni? Azért, mert a bankkölcsönök a mai körülmények között éppen a kisemberek számára lehetetlenek, ha pedig mégis kap a kisember ma kölcsönt, az majdnem jobban sújtja, mintha egyáltalán nem kapna. A nagybankok, amelyek mégis valamivel olcsóbb kamatlábbal dolgoznak, mint a kisbankok, nem foglalkoznak kis kölcsönök nyújtásával és így ezektől a kisember hiába várna kölcsönt: A kisbankok viszont, amelyek a kisembernek adnak kölcsönt, ma is olyan horribilis kamatokot számítanak, ami a lassu elvérzést vonja maga után.

Amíg Temesvárott a nagybankoknál ma a kölcsönök kamatja tizenhat százalékos, addig a kisember a kisbankoknál ma is csak husz-huszonkét, sőt

olykor csak huszonöt százalékra kap kölcsönt. Sőt vannak Erdélyben bankok, amelyek huszonnyolc-harminc százaléknál olcsóbban nem adnak kölcsönt a kisembernek. Ezzel szemben mi úgy tervezzük, hogy az országos magyar banknál a kölcsönkamata már a meginduláskor se legyen több tizenhárom százaléknál és csak a magyar közönség pártolásától függ, hogy az a kamatláb fokozatosabban egyre alacsonyabbá váljék.

A fent elmondottakból minden erdélyi és bánági magyar tisztán láthatja, hogy mit akarunk és tisztában lehet mindenki azzal is, hogy a magyar bank felállítása a magyar kisemberek részére életszükséglet. Február ötödikén a magyar bank ügye hatalmas lépéssel fog előbbre jutni.

Akkor ülnek össze Bukarestben a magyarság szellemi, politikai, gazdasági és társadalmi vezetői, hogy végleges formát adjanak a tervnek.

Es azután majd csak éppen a magyar kisembereken mulik majd, hogy az érdekükben létrejövő bank minél erősebb legyen és minél előbb kezdhesse meg áldásos működését. Hiszem, hogy szavam nem lesz a pusztában elhangzott szó, hanem visszhangra fog találni Erdély és a Bánág magyarságánál.

Bécsi operett-társulat

**vendégjátéka Temesvárott
január 30-ig a városi színházban.
Előadások kezdete este 1/29 órákor.**

Halálra ítélte magát és borzalmas harakirit követett el, mert meggyilkolta haragosát és ezért furdalta a lelkiismeret

Versec január 26.

Marinkovics Misa verseci fiatal földmivest december hatodikán reggel a háza kapujában meggyilkolta a rendőrség megindította a nyomozást, azonban ennek semmi eredménye nem volt. Ugy látszott már, hogy Marinkovics halála örökre megoldhatatlan rejtély marad.

Tegnapelőtt Sztojkanov Gyóko negyvenkét esztendő vasúti munkás öngyilkosságot követett el. Harakirit követett el olyképpen, hogy hosszú, éles kést szurt bele a hasába és azt többször megforgatta. A beleit valószínűleg darabokra vágta. Lakásadónője, Kerner Mária asszony vérben fekve, eszméletlen állapotban talált rá.

A kórházba vitette, ahol a szerencsétlen ember anélkül, hogy magához tért volna, meghalt.

Sztojkov halála után Kennerné a rendőrségre ment és bejelentette, hogy decemberben Marinkovics Misát Sztojkov gyilkolta meg. Sztojkov akkor éjjel véresen jött haza. Azt állította, hogy az utcán ismeretlen tettesek megtámadták. Másnap reggel meg azt mondta, hogy elesett és akkor vérezte magát össze. Kennerné már akkor gyanakodott, hogy

Sztojkov követte el a gyilkosságot, azonban nem merte bejelenteni, mert félt Sztojkovtól.

Alig távozott a rendőrségről Kennerné, amikor Sztojkov Gyóko fivére, Sztojkov Zsiva lépett be oda. Elmondta, hogy néhány nap előtt fivérének volt és vacsorára hívta, azonban Gyóko így válaszolt a meghívásra:

— Se nem eszem, se nem iszom, hanem öngyilkos leszek mert tudd meg, hogy nagy bűn nyomja a lelkemet, mivel embert öltem.

Sztojkov Zsiva ennek nem tulajdonított nagy fontosságot, hanem most, amikor bátyja tényleg elkövette az öngyilkosságot, kötelességének tartja ezt bejelenteni.

Hozzáfüzte még azt is, hogy véle-

ménye szerint bátyja ölte meg Marinkovicsot, akivel nők miatt régóta haragban volt.

A két bejelentést megerősítette Sztojkov Gyókonak hátrahagyott levele. Megírja, hogy amióta Marinko-

vics Misát meggyilkolta, állandóan furdalja a lelkiismeret és azért a halálba megy, mert reméli, hogy a sírban végre megnyugszik háborgó lelke. A gyilkos önmaga büntette meg magát halállal.

Feszült várakozás uralkodik az egész vonalon a lakás- kérdés elintézésé miatt

Temesvár, január 27.

Az egész ország feszült várakozása kíséri, hogy az új kormány milyen álláspontot foglal el a lakóvédelem, illetve a szabad lakásforgalom tekintetében. Az igazságügyminiszteriumban már megkezdtek az ország különböző városából beérkezett lakástatisztikák feldolgozását. Ez két-három hetes munkát igényel. Február közepe táján az igazságügyminiszter szakbizottságot nevez ki, amelynek a feladata lesz a statisztikák alapján megállapítani, hogy a további lakóvédelemre milyen mértékben van szükség. Ebben a bizottságban ugyancsak a lakók, mint a háztulajdonosok képviselői ne-

lyet kapnak. Ugyanez a bizottság dolgozza ki majd az új törvénytervezetet is. Junian igazságügyminiszter utasítása szerint a törvénytervezetnek február végére el kell készülni és azt az igazságügyminiszter még a parlamenti tárgyalás előtt nyilvánosságra hozza, hogy az összes érdekelt idejében tudják, mi a tenni valójuk. Az igazságügyminiszterhez közelálló úgy tudják, hogy az igazságügy miniszter, az ország mai válságos gazdasági helyzetére és a lakásügyre való tekintettel, hivatkozva a további lakóvédelemre és állást foglal a szabad lakásforgalom teljes visszaállítására.

Elégett két nő a felgyújtott házban

Kisenev, január 27.

Tűzhalál ért a Sorocamegyében levő Nionesti községben két asszonyt. Eddig még ismeretlen okból kigyulladt Emilian gazdálkodó háza. A tűz rohamosan terjedt és a lángok beborították az egész házat. A tűz a faluban nagy riadalmat keltett, mert félték, hogy a nagy szélben az egész utca elpusztul. Az emberek csapatokban siettek a lángok megfékezésére, de minden munkájuk hasztalannak mutatkozott, mert a ház és az istálló rövid felóra alatt teljesen leégett. A tűz pusztítása után Emilian jajtva kéreste feleségét és lányát. Akkor derült ki, hogy a két szerencsétlen nő a tűz keletkezése idején már aludt, a

lángok hamarosan eljutottak a hálszobáig úgy, hogy képtelenek voltak menekülni és mindketten elégték. Mindkét asszony megszenesedett holttestét a törmelék alól huzzák ki. Amikor Emilian tudomást vett felesége és lánya tűzhaláláról, őrvöngeni kezdett, majd elájult. Mire magához tért, értelmetlen szavakat mormogott. Az előhívott hatósági orvos megállapította, hogy a szerencsétlen ember a nagy fájdalom következtében elvesztette az esztét. Emiliant elmeorvosintézetbe szállították. Az eddigi vizsgálat eredménye alapos gyanúra ad okot, hogy a házat ismeretlen tettes felgyújtotta. Valószínű, hogy a gyújtogatást Emilian egyik haragosa követte el.

Szigorúan ellenőrzik a jövőben a munkanélküliek részére adandó segélyek ügyét

Temesvár, január 27.

Számot adtunk már nem egyszer arról a segélyakcióról, amelyet Temesvár városa a munkanélküliek támogatása érdekében megindított. Hetek óta folyik a segítés, a munkanélküliek a várostól fát, élelmiszert és egyes esetekben pénzt kapnak. Erre a célra felmillió lei állott rendelkezésre, amely azonban már fogyóban van és a város

az elé a kényszerhelyzet elé került, hogy a segélyezést beszüntesse.

A város állandó választmánya foglalkozott a további segélyezés szükségességével és elhatározta, hogy erre a célra fordítja a költségvetésben felvett azt a félmillió leit is, amelyet öszkor akartak a munkanélküliek segítésére fordítani. Hogy ezt a pénzt igénybevehessék, sürgősen kéri Bukarest-

ben a költségvetés jóváhagyására remélik, hogy ez még ebben a hónapban megtörténhetik úgy, hogy egyáltalán, február elején már ismét tathatják a munkanélküliek segítségét.

Minthogy azonban eddig — ha valaki is — visszaélések fordultak elő olykor, ezeknek a megszüntetésére segélyezést más rendszer alapján végzik gyakorolni. Minden egyes segélykérő ügyét egyénileg bírálja el a bizottság. Ennek tagjai lesznek egy kispolgár, egy munkanélküli, a szociáldemokratapárt egy kiküldöttje, a szakszervezetek egy kiküldöttje és az állandó választmány delegáltjai. A bizottság fogja meghatározni, hogy a családok kapjon munkanélküli segélyt. Minden városrészben más-más bizottság fog működni, amely megvizsgálja a segélykérők anyagi helyzetét és összehasonlítja az eddiginél nagyobb segélyad, de kizárólag olyanoknak, akik megérdemlik.

Önhibájukon kívül

jogok nélkül kénytelenek élni

Temesvár, január 27.

A Bánság területén számos olyan magyar ember él, akinek illetőségével kapcsolatban állampolgársági ügye még tisztázatlan. Ezek a szerencsétlen emberek saját hibájukon kívül estek ebbe a kellemetlen helyzetbe. Gazdasági eselések voltak és nagy vádalmakban szolgáltak. Így aztán az egyik községben tartózkodtak, hol a másikkban, a legtöbb esetben azonban tanyákban és majorokban éltek le a tüköt. Az állampolgársági törvény azonban — amely a békeszerződés kikötéseinek mellőzésével készült — Marcescu igazságügyminiszter január 1924-ben — ahhoz a feltételhez kapcsolja az állampolgárságot, hogy mindenki annak a községnek az állampolgársági listájába veendő fel, amelyben 1918 december elsején illetőségét birt. És éppen itt van ez a baj. Ezek az emberek, akik román területen szolgáltak, katonai szolgálatuknak is eleget tettek, elfeledtek maguknak annak idején illetőségüket megszerezni, utólag pedig nehéz volt azt megkapni. Így aztán most sem illetőségük, sem állampolgárságuk nincsen. Múltános volt ezeknek ügyét mihamarább rendezni.

A KONKORDÁTUM MEGKÖTÉSÉ

ELŐTT. Bukarestből jelentik: Jól megtesült kormánypárti körök szerint a konkordátum ügye végre eljött a nyer. A Vatikán és a kormány között az összes nehézségek elsimultak. Vlad Aurél kultuszminiszter már jövő hét folyamán a parlament elé teszi a konkordátum ratifikálásáról szóló törvényjavaslatot. A betérjesítés alkalmával a kultuszminiszter részletesen tájékoztatja a sajtót a konkordátum végleges szövegéről.

A KISEBBSÉGI KÉRDÉS A NÉP

SZÖVETSEG ELŐTT. Bukarestből jelentik: A kisántant államok külgazdasági miniszterei között az utóbbi napokban sűrű táviratváltás folyik. A Népszöveg márciusi ülészakán ugyanis tárgyalják a kisebbségi kérdést és ezzel kapcsolatban a kisántant államok külgazdasági miniszterei tanácskozást akarnak tartani, amelyen megállapítják a kisebbségi kérdésben követendő egységes álláspontjukat. Mironescu külügyminiszter minden valószínűség szerint Varsó után meglátogatja Prágát, valamint Belgrádot és ekkor szóba kerül ennek a kérdésnek az elintézésé is.

Grand Café
„ELITE“

Tulajdonos: Maitre Jean.

Január 24-től,
csütörtöktől
kezdve és azontul

minden

ünnep- és vasárnap
ötórai tea táncsal

5—7 óráig.

Souper dansan t¹/₂10-1 óráig.

Házi zenekar és jazz-band.

(498) Monea Béla.

Magyar Nőegylet
bálja

február hó 2-án

Gyilkossággal vádolja

az ügyész tegnap megtartott nagyszabású vádbeszédében Erdélyi Bélát

Budapest, január 26.

hetek óta folyó Erdélyi-per a bizonyítási eljárás véget ért. A gyűszinjátéknak, amely iránt a közvélemény naponta fokozódó érdeklődést mutatott és a hallgatóság részére fontos helyeket állandóan zsufolásig megtöltötte, most kezdődött meg az első felvonása. Temesváry Gyula ügyészségi alelnök, aki a perben a vádat képviselte, tegnap kezdte vádbeszédét. Az ügyész Erdélyi Béla huszonnyolcendbeli magánokirat-hamisítás és ötrendbeli közokirathamisítás büntetével, egyrendbeli csalás büntetével, egy rendbeli csalás kivételével, továbbá

büntető törvénykönyv 278. szakcikkében ütköző gyilkosság büntetével vádolja és kéri a bíróságot, hogy ezért Erdélyi Bélát a megérdemelt és megengedett legszigorúbb büntetéssel sújtsa.

A világháború után — mondotta az ügyész — az emberi erkölcs igen meglazult. Mindenfelé felburjánzott a bűn. Ebből a milieuból sötétmultu és tétjellemeű alakok kerültek felszínre. Ilyen alak Erdélyi Béla is. Az ő markáns alakja híven tükrözi az egész korszellemet.

Az ügyész azután jellemzi Erdélyi Béla pályafutását. Vátszott gyermekkorát azzal zárta le, hogy hamis érettségi bizonyítvánnyal egyetemre ment és ottan hamis doktori oklevéllel tért haza. A maga munkájával soha egyetlen fillért nem szerzett, ellenben nagy jövedelmű volt, szórta a pénzt, világfiaskorai voltak és sommásan csinálta a legkönnyelműbb adósságokat és nem tartott vissza a váltóhamisítástól sem.

Majd rátért az ügyész Erdélyi és felesége brutális házasságára. Erdélyi Béla sohasem gondolt komolyan a házasságra és a családalapításra, hanem csak arra, hogy a házassággal is pénzhez jusson.

És is csak apósiától annyit, amely lehetett. Azután pedig el akarta menni láb alól a feleségét, mert már annak apjától több pénzt nem remélhetett és mert az asszony halála hozzájuttatta volna a nagy biztosítási összeghez. A házasságkötés és az életbiztosítás is csak azt a célt szolgálta, hogy züllött anyagi viszonyait reaktualizálja és a munkátalan életet tovább folytathassa.

Az ügyész azután rátér a májusi mérgezés részletezésére. Már akkor meg akarta mérgezni Erdélyi a feleségét és csak a véletlen mult, hogy ez nem sikerült. Ha Forgács Annát egyik barátnője nem látogatja meg és nem szállítja szanatóriumba, a szerencsétlen asszony már akkor meghalt volna. A nyáron elmentek Millstattba.

Forgács Anna azt hitte, hogy a férje szórakozni viszi oda, pedig azzal a határozott céllal vitte oda, hogy ott megölje. A szegény asszony úgy ment oda, mint az áldozati bárány.

A brutális férj, akinek csak az lebegett a szemében, hogy megkapja

végre a biztosítási összeget és kifizethesse a hamis váltókat, melyek miatt szorongatták, letaszította feleségét a szikláról. Megint nem rajta mult,

hogy ez nem sikerült. De már nem tudott várni és pár napra rá megmérgezte és bódult állapotában saját kezével megfojtotta a feleségét.

Romlott ez a lélek teljesen...

Temesváry ügyész azután Erdélyi Béla lelkületét festette beszédében. Romlott ez a lélek teljesen, — mondotta, — pénzért elkövette a leggaládabb bűntettek egész sorát a bizonyítványhamisítástól a hitvesgyilkossáig. Rászolgál a legszigorúbb büntetésre.

Az ügyész beszéde után az elnök szünetet rendelt el, majd Nagy Arthur dr. ügyvéd, Feuer Gézaék, Forgács Anna szüleinek jogi képviselője szólalt fel. Beszédében kérte Feuerék kártalanítását, majd rátért arra, hogy Forgács Anna áldozat volt és beszédét ezekkel a szavakkal fejezte be:

— Nem elég, hogy Forgács Anna életével fizetett azért, amiért egy méltatlan embert szeretett, de még akadtak olyanok is, akik a per során sárral dobálták meg.

Tekintetes törvényszék, kérem Forgács Anna becsületének rehabilitását. Azután Szentpétery Gyula

dr. ügyvéd, Danielszky Ernő vádlott védője szólalt fel. Elmondotta, hogy védence szervilis lény, aki teljesen ki volt szolgáltatva Erdélyi Béla akaratának és annak vakon engedelmességedett. Kérte Danielszky felmentését.

Zimmermann Géza dr. Boros Ferenc dr. védője kifejtette, hogy védence legfeljebb a hitelezési csalásban lehet bűnös, de erre is Erdélyi Béla bírta rá.

Filo Józsefet, aki — mint Danielszky és Boros Ferenc dr. — Erdélyinek a váltóhamisításban és elhelyezésben voltak büntársa. Roth Béla dr. védelmezte és kijelentette, hogy semmi bizonyíték nincsen arra, hogy Filo részes lenne az okirathamisításban. Ezért védence felmentését kéri.

Schadl Ernő dr. azután a tárgyalás folytatását kedre halasztotta el. A keddi tárgyalás iránt máris nagy érdeklődés mutatkozik, mert akkor mondja el vádbeszédét Gál Jenő dr., Erdélyi Béla védője.

A villamosgomb titka elárulta a tolvaj bankpénztárost, akit fegyházra ítélték

Marosvásárhely, jan. 27.

Két év előtt nagy feltűnést keltő cikkekben számoltak be a lapok arról, hogy a marosvásárhelyi Agrár takarékpénztár pincéjében levő páncélszekrényből egy millió leit loptak el. A gyanu Biró József, a bank pénztárosa ellen irányult, akit a rendőrség le is tartóztatott. Több tárgyalás után a marosvásárhelyi törvényszék tegnap hozott ebben az ügyben ítéletet. A tárgyaláson kihallgatott tanuk vallomásából kiderült, hogy a szerény anyagi körülmények között élő Biró Józsefnek aligha lehetett annyi pénze, mint amennyiről szóló betétkönyvet találtak nála.

Különösen gyanusnak találta a bíróság azt, hogy a pénztáros egy összegben kétszázhatvan ezer leit helyezte el az egyik kolozsvári bankban.

Biró József a tárgyalás során azzal védekezett, hogy könnyen összegyűjtötte ezt a nagy összeget, mert sokat keresett a bank nyomtatványainak megrendelésénél és ezenkívül szerencsés valutaüzleteket bonyolított le. Az ügyész a vizsgálat adataiból

és a tanuk vallomásából bebizonyítottak látta Biró bűnösségét és ezért szigorú büntetést kért.

A tegnapi tárgyalás megnyitása után az elnök bejelentette, hogy a bíróság alapos helyszíni szemle megtartása nélkül nem hozhat ítéletet és ezért indítványára a bíróság tagjai nyomban kiszállottak az Agrár takarékpénztár pincehelyiségébe. A helyszíni szemle minden kétséget kizáróan megállapította, hogy

a lopást csakis Biró József követhette el, mert a hatalmas páncélszekrényt csak akkor lehet kinyitni, ha valaki ismeri a páncélszekrény oldalán elhelyezett villamosgomb titkát.

Erről pedig a bank igazgatóin kívül csupán Biró pénztáros birt tudomással. A helyszíni szemle után a törvényszék tanácskozássra vonult vissza, majd kihirdette az ítéletet, amely szerint Biró Józsefet az Agrár takarékpénztár terhére elkövetett lopás bűntette miatt három évi fegyházra ítélte és a büntetésből a vizsgálati fogsággal hat hónapot kitöltöttnek vett.

Elsimulnak a hullámok a Korona-szálló körüli pereskedésben

Temesvár, január 27.

A sajtó számtalan ízben foglalkozott már a Korona szálló körül évek óta folyó perekkel. Legutóbb mi is hírt adtunk róla, hogy a szálloda épületének tulajdonosa, a Timisiana bank évekig tartó pereskedés után végre birtokba veszi egy a szállodát, mint a kávéházi és éttermi helyiségeket. Ezen aktus nem folyt le incidensek nélkül, amelyek Haunold Cecilia, a vendéglő volt aligvezetőjéről

keletkeztek. A napokig tartott árverés tulajdonképpen az Éles-testvérek mint volt főbérletk ellen folyt és Haunold Cecilia az ingóságok elárverezése után újabb berendezési tárgyakkal a helyiségekbe való helyezésével folytatni akarta a kávéházi üzemet, amikor a bíróság döntése és a megtartott árverés után erre tulajdonképpen már nem volt jogcíme. A Timisiana bank vezetőségétől nyert értesülés szerint a pénzügyi ezen jogtalan eljárás ellen

védekezett csupán és az idegen butorokat kitelepítette a helyiségből, tekintettel arra, hogy az összes ingóságokat már elárverezték és miután a telekkönyvi hatóság a Timisianát a kiküldött portarel útján a birtokba helyezte.

Azon állításokkal szemben, hogy a kilakoltatás közben igen sok tárgy elkallódott, a pénzügyi vezetősége hatósági személyek közbenjöttével megállapította, hogy ez nem fedi a tényeket, sőt az előzőleg lefoglalt és Haunold Cecilia által használt, de az Éles-testvérek tulajdonát képező tárgyak közül már az árverés megkezdése előtt igen sok hiányzott. Így például a vendéglői és kávéházi felszerelésből kétszázötven tányérból mindössze tíz törött tányért találtak. Hiányzott ezenkívül az ezüsttárgyak nagy része, valamint sok egyéb ingóság is, amelyeket annak idején lefoglaltak és leltár mellett adtak át.

Értesülésünk szerint a Koronának a Timisiana által történt birtokbavétele után rövidesen megtörténik az összes helyiségek renoválása és újból való modern berendezése. Ezzel nemcsak Temesvár, hanem a Bánság is igen előkelő szállóval, étteremmel és kávéházzal fog gazdagodni. Örvendetes lesz, hogyha az utóbbi időben annyi hercehurcára alkalmas állapotok megszűnésével a Korona kávéház és étterem újból a jobb közönség szívesen felkeresett szórakozási helye lesz. Az új vezetőség gondoskodni kíván arról is, hogy az eddig gyakran meg nem felelő elemek által felkeresett pincehelyiség az átalakítások után olyan vezetés alá kerül, amelynek gondja lesz, hogy a multban gyakran felmerült kifogások a jövőben megszűnjenek.

A kisebbségi probléma a parlamentben

Bukarest, jan. 27.

A kamara tegnap ülést tartott, amelyen Seicaru az állami petroleumterületek visszaszerzése ügyében kért felvilágosítást. Madgearu ipari és kereskedelemügyi miniszter kijelenti, hogy a petroleumterületek ügye gyors lebonyolítást nyer. Caderea nagyváradi jogakadémiai tanár előterjeszti a rokkantak kongresszusán hozott határozati javaslatot. A kamara ezután áttért a napirendre és folytatta a felirati vitát. Gaur képviselő felszólalásában élesen támadja a liberális rendszert. Mironescu külügyminiszter betérjeszti a Kellog-paktum ratifikálásáról szóló javaslatot. Clopotai, a kolozsvári Patria főszerkesztője volt a következő szónok és reámutat az általános választói jog fontosságára, majd a kisebbségi kérdéstről beszélt és a kisebbségi probléma megoldását a gyulafehérvári pontoktól várja, amelyeket a nemzeti parasztpárt fog megvalósítani. Áttért ezután a munkáskérdés taglalására és a demokráciának megfelelő megoldást vár. Caderea a Viktor a dinasztia iránti hűségét hangoztatja, majd kifejti, hogy az agrárreformot sürgősen be kell fejezni. Az elnök ezután bejelenti, hogy Lucaevici mandátumot kapott. Cihosky hadügyminiszter válaszol Caderea felszólalására és megígéri a rokkantak támogatását.

Hírek

Ady Endre

a magyarság lángszava profétája, örökéletű dalnoka tíz év előtt a halottak élére állott és lehunyta feledhetetlen ragyogású szeméit. Ady Endrének, az ősi tehetségnek nem volt egyéni élete. Az ő élete a magyarság ezredéves életének sűrített szimbóluma volt egész nagyságában, egész szerencsétlenségében, egész elrendeltségében.

Nem azért szakadt ki fajából, hogy gyűlölje, szeresse, magasra csillogtassa, avagy ostorozza. Ő fájának elválaszthatatlan, kiválaszthatatlan honogén része, talán a pszichéje, talán az öntudata, talán az öntétele, talán egy idegcentruma, talán a vérkeringése volt. Döntő fontosságú, száz alakban megjelenő erőforma a magyarság ropant testében.

Nem kell az emléket felrisszitenünk. Egyre kidomborodóbb, egyre ezerszínűbb, egyre kiteljesedőbb, egyre gigászi lesz az.

De most, hogy oly rettentő hajszálpontossággal váltak valóra sorsdöntő profeciái, most hogy nagyságának minden misztikumán átvilágol valami belső, kozmikus fény, most hogy egészen és örökre a mienk ez a népek és idők tengerének zugásában feláguskodó magyar fárosz, most valahogy égető szükségét érezzük annak, hogy emléket anyagba testesítsük.

Emléke láthatatlan és mégis minélkünn jelenvaló. Amikor kőbe akarjuk vésetni, vagy bronzba öntetni, nem bálványt vágyunk készíteni magunknak, csupán emberien gyarló, de szükséges jelét akarjuk adni annak, hogy mindennapos vendégünk ő, szavainkban, gondolatainkban, vérkeringésünkben.

Ady Endre a magyarság legpompázatosabb, legigéretesebb tavasza volt. Szobra a mi gyarló, de áhítatos daloskánk legyen.

Az Ady-szoboralap előkészítő bizottsága Erdély kulturközönségéhez fordul azzal a kéréssel, hogy tegye áldozatkészségével minél rövidebb idő alatt lehetővé, egy Ady Endre szobor felállítását.

Ady Endre bölcsője Erdélyben ringott. Mi sem természetesebb, mint hogy elsőnek Erdély emeljen emléket nagy fia számára.

Meddő vita volna, melyik városban emeltessék az emlékmű. Erről véglegesen az Ady-szoboralap állandó bizottsága fog dönteni. Annyit azonban már most is előre bocsáthatunk, hogy az egyes kulturcentrumok áldozatkészségének tekintetbevételével.

Felhívjuk tehát mindazokat, akik kegyelettel adóznak a nagy költő emlékének, hogy adományait, a Déli Hírlap kiadóhivatalához juttassák. Az adományozók neveit hirlaplilag közöljük s a nagyobb összegek adományozóinak a szoborbizottság értékes Ady-plakettet fog adni emlékeztül.

Bizunk a nagy költő háveinek áldozatkészségében és reménykedéssel várjuk táborának impozáns megmúdulását.

— Cigareanu prefektus bukaresti utja. Cigareanu Liviusz dr. temesi prefektus tegnap este Bukarestbe utazott. A prefektus a belügyminiszter meghívására résztvesz a belügyminiszterlumban tartandó konferencián és azonkívül több hivatalos természetű ügyet intéz el.

— Az ügyészség köréből. Scireanu Romulusz, a temesvári ügyészség vezetője, aki hivatalos ügyekből kifolyólag több napot Bukarestben töltött, tegnap visszaért Temesvárra és átvette hivatala vezetését.

— Plébániai értesítő. Ezen a címen Páter Kerl Norbert erzsébetvárosi katolikus plébános három havonként megjelenő folyóiratot ad ki. A címben benne van a folyóirat programja: értesíteni kívánja a hívőket az őket érdeklő egyházi dolgokról, istentiszteletek sorrendjéről, prédikációkról, az egyháztanács munkájáról, terveiről és sok minden egyébéről. A folyóiratnak, amely Temesvár-Erzsébetváros, Ujkisoda és a Besenyei-telep részére készül, most jelent meg nyolc oldalas első száma és ára mindössze két lei.

* Ornstein Sándor dr. bőrgyógyász, urológus, kozmetikus szakorvos hazaérkezett és ismét rendel. Lloyd-sor 2., (Löffler A-ház), Telefon 13-11.

— Erdélyi származású egyetemi tanár hirtelen halála Magyarországon. Debrecenből jelentik: Csiky József dr., a debreceni egyetem nyilvános rendes tanára és a belgyógyászati klinika igazgatója, tegnap hajnalban agyvérzést kapott és ennek következtében hirtelen meghalt. Csiky 1881-ben Marosvásárhelyen született temetése valószínűleg Budapesten megy végbe.

10.000 m prima vászonmaradék
minden szélességben,
ismét kapható az ismert
olcsó árban **Kanizsa Lipót**
divatáruházában, Gyárvaros.

— Csempészéssel és kémkedéssel vádolt napszámos. A temesvári sziguranca az ügyészségre kísérte Kis Mihály temesvári napszámost, aki cigarettacsempészéssel foglalkozott. Legutóbb egy temesvári soffőr megkérte, hogy vigyen el Őcsanádra egy levelet. A levél átvétele után Kisst lefoglalták és ekkor megtalálták nála a levelet. A levélben több ezrednek a mozgosítási felállítására volt. Kis Mihály vallomása során tagadta, mintha tudta volna, hogy mi van a levélben. Kisst csempészésen kívül kémkedéssel vádolják és amíg a vizsgálóbíró kihallgatja, a temesvári rendőrség tartja őrizetben.

A mentők álarcos- és jelmez-bálja. Régi kedves álmok fognak fölelevenedni mindazokban, akik a mentők által február hó 16-án, szombaton este a volt Délvidéki kaszinó nagytermében rendezendő nagyszabású álarcos- és jelmezbálon résztvesznek majd. Csak Trassér Miklós urnak, mint a délvidéki palota tulajdonosának, kiváló előzékenysége és jósága folytán kerülhetett az önkéntes mentőtársulat abba a kellemes helyzetbe, hogy a közkedvelt Délvidéki nagytermét 11 évi szomorú pihenés után lethargikus álmából fölrázza és a nagyközönségnek egy kellemes, igaz farsangi mulatság keretében visszaadja.

* Ha Temesvárra jön, kérje mindent az ingyenes tájékoztatót (Comducatorul prin Timisoara).

HATÁRÓRÓK VÉRES ÖSSZETÜZÉSE. Londonból jelentik: Brazília és Paraguay között véres határineidens játszódtott le a határőrök között. Az összetűzésnek több halottja és sebesültje van.

— Öreg színész szomorú halála. Bánáti Ede hatvanhét esztendősen tegnap este Royal-szállóbeli lakásán meghalt. Tragédia ez a mondat. Bánáti Ede évtizedek előtt kezdte pályáját, előbb Aradon, majd Temesvárott volt színész. Évek óta nem volt szerződése. A nélkülözés és nyomor beteggá tette. Jó emberek könyörületéből élt és lakását is a szállótulajdonos szivességéből élvezte. Hetek óta már nem tudott felkelni az ágyból s tegnap este féltizenegy óraker megváltotta a halál. Holttestét a józsefvárosi temető hullaházába szállították. Halálát özvegye gyászolja.

* Tavasz-nyári Saison-divatlapok megérkeztek. „Libro“ (Püspöki palota.)

— Súlyosan beteg a svéd királynő. Koppenhágából jelentik: Viktória svéd királynő, aki jelenleg Rómában tartózkodik, súlyosan megbetegedett. A hatvanhét esztendősen királynő állapota komoly. Gusztáv svéd király feleségéhez utazott Rómába.

* Vértörős narancsok, édesek, mint a méz, a legolcsóbban — különként negyvennyolc leiert — kaphatók Mircsetics fűszer- és csemegekereskedésében. Belváros, Rezső-utca. Telefon 518.

— Kétezer mozilátogató tüzeszedelme. Londonból jelentik: A brightoni Regent moziban tűz ütött ki. Kétezer néző volt a moziban, amikor a tűz keletkezett, de a közönségnek szerencsére semmi baja nem történt, mert sikerült a pánik kitörése előtt a tömeget a színházból eltávolítani. A helyiség azután porráégett.

— A nátház Magyarországon. Budapestről jelentik: A Szent László-kórházban százharminchat influenzagyanus beteget ápolnak, akik közül kettő tüdőgyulladásos tünetekkel között fekszik betegen. Budapesti tisztifőorvosa kijelentette, alaptalan az a hír, mintha Budapesten tömeges spanyolmegbetegedések fordultak volna elő.

Ha megbetegszik a bendő Egy-két KOPROL elegendő.

* A Royal kávéházban teljesen új műsorral lépnek fel Patt és Pattachon, a közkedvelt komikusok. Az új januári műsor szenzációja Jersey táncduett, a budapesti Tabarin neves művészeinek fellépése. Jassi Misu a kiváló román komikus, román ésnémet számokkal szerepel. Helltoni primaballerina táncai feltűnést keltenek. Műsor után a közönség rendelkezésére áll a Royal bár parkettje.

— Megkerült a rádiótolvaj. Megirtuk, hogy a Weisz rádióégtől egy ismeretlen tettes fufangos módon kicsealt egy értékes rádiókészülékét. A tolvajt tegnap délután Csemiczky Imre rendőrkomiszár Sugár Pál tizenöt esztendősen esavargó személyében elfogta.

— Elhunyt magyar főrend. Budapestről jelentik: Almássy Imre gróf, az országos mezőgazdasági akadémia elnöke, felsőházi tag, tegnap Budapesten meghalt.

— A Déli Hírlap panaszkönyve. Kaptuk a következő levelet: Tisztelettel köszönöm a szerkesztőség! Ujkisodára sértés, azt mondják, hogy falu. Hiszen község van a városhoz és ma-holnap egysíteni is fogják vele. Tehát már félmeddig városnak tartja magát. Azokban sok tekintetben mégis falu. Iskolásgyermekeink is úgy viselkednek, akár a falun. Ha az iskolából kicsejtják őket, ahányan vannak, szanaszét rohannak, aztán megint összerövednek, kiabálnak, ordítanak, verekednek, a járdán veszélyeztetik a járókelőket, a kocsit pedig ők veszélyeztetik a szekerek és autók. Talán mégis jó lenne, ha az iskolaigazgató és a vele működő tantervező ezen a téren rendet csinálna és a gyermekeket megtanítaná, hogy jónevelésű tanulónak hogyan kell az iskolából hazamenni.

— Az utcai gramofonálás. Csikniana Aurél rendőrprefektus rendelkezést adott ki, amellyel szabályozta a gramofonüzletek utcai gramofonálását. Számos gramofonüzlet ugyanis utcára kihelyezett tölesér segítségével reklám céljából az utca közönségét szórakoztatja, ami ellen a közelben levő irodák részéről gyakori panasz merült fel. A rendőrprefektus rendelkezése értelmében ezentúl délelőtt tíze egytől a déli zárásig és este hat óráig az esti zárásig lehet csak ilyen gramofonálást végezni.

— Kokainrazzia. Budapestről jelentik: A budapesti rendőrség az utóbbi időben sűrűn előfordult kokainmérgezőkkel kapcsolatban az elmúlt éjjele nagyszabású kokainrazziát tartott. Ennek során kokainbarlangok után kutattak. A rendőrség negyven személyt állított elő, akik ellen megindította az eljárást.

— Husmérgezéssel mentek a színházba. Amsterdamból jelentik: Tegnap az egyik színház előadásán ötven néző olyan rosszul lett, hogy a mentőket kellett hozzájuk hívni. Kiderült, hogy valamennyien husmérgezésben betegedtek meg. Az illetők előadás előtt résztvettek egy banketten és aztán együttesen mentek a színházba. Valamennyit kórházba szállították.

* Budapesti Pensió keres ugy Budapesti, mint külföldi intézetei részére gondnoknokt és felügyelőnokt. Ezeres pensiók Európa legelőkelőbb helyeire vannak. Havi fizetés 80-100 pengő kétségesség szerint, teljes ellátás. P. 500-800 összeg tőke befizetése szükséges. Folyamodványok az összes személyi adatokkal és bizonyítványmásolatokkal V., Alkotmány-utca 4., I. 1. „Urinnök és Urilányok Otthona“ igazgatósága címzendők. Nyelvismerettel és ügyes gazdaasszonyok előnyben.

— Eltemetett ezüstmányák. Newyorkból jelentik: A perui Cero és Pasco városokban nagy földrengés volt. A Pasco város alatt levő ezüstmányák beomlottak. A lakosság pánikszerűen menekül.

* A Déli Hírlap Budapesten állandóan olvasható a Park-szálloda kávéházában, VIII. Baross-tér 18.

Elsőrendű
Gázkocsz

és aninai **Kőszén**

legolcsóbban házhoz szállítva
KOHN ADOLF és FIA
Gyárvaros, Fő-u. 2 (posta mellett).
TELEFON 229. (542)

KOCKAZATOS SZERENCSEJA.
Londonból jelentik: Darlymple, aki kiváló alagutszakértő és a Themse alatti alagutat építette, véleményét mondott a La Manche sornya alatt építendő alagutról. Kintette, hogy a terv kockázatos szerencsés. Évekig kell vizsgálni a kőzet viszonyokat a terv alatt, mert megtörténhetik, hogy napok keserves munkáját a véletlenek alatt romba döntheti.

Felozlatják az oravicai tanácsot.
Oravicai városi tanácsot a belügyi miniszter a legközelebb felozlatja és a Pál dr. az eddigi polgármestert hivatalát vesztí. A kormány legközelebb kiírja az új választásokat. Ebben az évben ez nem történne meg, hanem bizottságot nevez ki, amely elnöke Cusmir Illés oravicai polgármester lesz. Érdekes, hogy Cusmir elvált Liubának. A Déli Hírlap is bemutatta arról a sajtóperről, amelyet a Pál dr. indított Popescu ellen. Popescu ekkor megjegyezte, hogy az egyik támadó cikket Cusmir írta. Liuba Pál dr. Oravicai védő irodát nyit.

Rehabilitált tisztviselők. Lugosról jelentik: Az elmúlt nyáron nagy felháborítást keltett az a névtelen feljelentés, amelyet Wunder, a lugosi munkabiztosítópénztár igazgatója és Pápai nevű tisztviselője ellen tettek. Két tisztviselőt különböző szabálysértéssel vádolták. A lugosi ügyészség a munkügyi miniszterrel karöltve megindította a vizsgálatot. Az ügyészség most döntött és a két megvádolt tisztviselő ellen az eljárást megszüntette, mivel kiderült, hogy ártatlanok. A miniszterium mindkét tisztviselőt visszahelyezte állásába és jóváhagyta elmaradt fizetésüket.

Keleti perzsák csodaszép példányok óriási választékban, hihetetlen olcsón kaphatók részlete is STERNBERG-nél

Stad und Land oimen nívósan szerkesztett új lap első száma hagyta a sajtót. Az új lap német nyelven jelenik meg és főcélul a gazdasági és pénzügyi, valamint gazdaságpolitikai kérdések taglalását tűzte maga elé. A Stad und Land szerkesztője Hollinger József, a városi állandó választmány elnöke. Az első szám bevezető szavainak a lap szerkesztősége kifejti, hogy a jobb gazdasági állapotokért küzd.

Beregi Oszkár felesége meghalt.
Beregi Oszkár, a kiváló magyar drámaszínész felesége tüdőgyulladásban megbetegedett és néhány nap rövid szenvedés után meghalt.

Urinők és urilányok otthona Budapest, V., Alkotmány-utca 4., I. 1. Heti orvosi ellátás P. 23.— kitűnő négyeszeri étkezés, központi fűtés, állandó melegvíz.

Meglopták a villamoson. Annak érdekében megirtuk, hogy Komlós Sándor nevű fiatalembert lopások miatt tartóztatták. A fiatalember nővére tegnap délután Temesvárra érkezett, hogy Komlós ügyeit rendezze. A villamoson azonban valamely zsebtolvaj ellopatta hálóját és a ridiküljéről ellopta hétézer lei készpénzt.

Zephir-kályhák, vas- és örökéghővezető kályhák, kályhaellenzők, fatartók és ályhavasgarnitúrák, azonkívül különböző téliárak mélyen leszállított áron kaphatók Scherter Ottó vaskereskedésében, Temesvár, Belváros.

Naturalizált állampolgárok utelvele.
A belügyminiszter legújabb rendelete értelmében Temestorontálmegye utlevélhivatala értesíti a naturalizált állampolgárokat, hogy utlevelüket a temesi prefekturánál kaphatják meg. Az utlevélkérvényhez csatolni kell a várostól és az ügyészségtől kiállított erkölcsi bizonyítványt, igazolványt arról, hogy az illető keresete biztosított van, azonkívül a naturalizálási okmány másolatát, végül három fényképet és megfelelő összegű bélyeget. A temesi prefektúra utlevélhivatala állítja ki a Temesvár városában lakó naturalizált állampolgárok utlevelét is, de ezeknek először a rendőrségtől jóváhagyást kell kérni. Az új rend hatálytól kezdődőleg lép életbe.

50 külföldi gyártmányok **ZONGORA és PIANINO** állandóan raktáron! Saját gyártmányok bámulatos olcsón! Kedvező fizetési feltételek! (3261) **WONKA J.** spec. zongorakészítő. Józsefváros, Str. Joffe (Török-utca) 4.

Vilmos ekszesásár — hetven éves. Doornból jelentik: Vilmos ekszesásár ma tölti be hetvenedik születésnapját és Doornba a születésnap ünnepségre sok vendég érkezett. Így eljött apjához Viktor herceg, Vilmos ekszesásár egyetlen leánya férjével, a braunschweigi herceggel. Azonkívül megérkezett a volt német trónörökös és a volt szász királyi család. Rengeteg újságíró és fényképész van ott. A császár nem hajlandó egyetlen újságírót és fényképészt sem fogadni. A doorni hatóságok is megjelennek az ekszesásár előtt és tolmácsolják szerenese kívánataikat, azonkívül átnyújtják Doorn lakosságának ajándékát, két művészi kivitelű kerti padot.

Politikai foglyok kicserélése. Budapestről jelentik: Megirtuk, hogy a magyar és a csehszlovák kormány között megállapodás létesült a politikai foglyok kicserélésére vonatkozólag. A pozsonyi rendőrigazgatóságon tegnap tizenhét magyar politikai fogoly személyazonosságát állapították meg. A foglyok között szerepel Aradi Zsolt egyetemi hallgató is, akit nemrégiben a kassai törvényszék kémkedés gyanúja miatt hosszabb szabadságvesztésre ítelt. A foglyokat néhány napon belül kicserélik. A két állara között 1921-ben volt hasonló jellegű eserekeció.

Rath dr. gyermekspecialista, a bécsi és berlini klinika volt segédasszisztense, praksisát Gyárváros, Piata Traian 4 megkezdte. Modern kezelés. Sollux kvarelámpa. Elektrotherápia. Telefon 12-75.

Két gőzös hajótörést szenvedett.
Londonból jelentik: Az Atlanti óceánon napok óta nagy vihar dühög. A Verlane nevű norvég gőzös, valamint a Daxian petróleumszállító hajó hajótörést szenvedett.

Ötször ítélték halálra. Párisból jelentik: Korzika szigetén a Bastia melletti völgyben meggyilkolva találtak Castelli tizennyolcszoros rablógyilkost. Castelli a bíróságok kétszer ítélték életfogytiglani fegyházra, ötször halálra. A megrögzött haramiának azonban mindannyiszor sikerült megszökni a börtönből. Hogy kiesoda gyilkolta meg, azt eddig nem tudták kideríteni.

Elhalasztott esődügyek. A temesvári törvényszék esődbírósága tegnap több esődügyet tárgyalt. Többek között soron volt a Temesvári Hitelbank ellen benyújtott esőd kérelem, a Krauser Béla és fiai ellen kért, Friedler János zsombolyai kereskedő ellen megindított és a kisodai Korona malom ellen kért esőd. Ezekben az ügyekben a esődbíróság a felek közös kérelmére a tárgyalást elhalasztotta. Kvint Péter zsombolyai kereskedő ellen benyújtott esőd ügyében a törvényszék az eljárást megszüntette.

Érzékeny lelkű leány. Szabadkáról jelentik: Gradics Dusán füzeres tizenhat esztendő Ibolyka nevű leányát a városba küldte különböző bevásárlások eszközésére. Mikor a leány visszatért, kiderült, hogy a rábízott pénzzel nem tud teljesen elszámolni. Apja emiatt megdorgálta, amit a leány olyan nagyon a szívére vett, hogy szobájába vonult és ott apja revolverével agyonlőtte magát.

Repülőgépek balesete. Stockholmól jelentik: Hat svéd katonai repülőgép nagy hóviharba került és nem tudott tájékozódni. Az egyik repülőgép tájékozódás céljából alacsonyra ereszkedett, közben azonban magas feszültségű árammal telt vezetékbe szorult és lezuhant. Egy másik repülőgép kényes szerkesztést végzett és teljesen összetört. Egy repülőtest azonnal meghalt, kettő életveszélyesen megsebesült.

Az afgán bonyodalom. Londonból jelentik: Az Amanullah királyhoz pártolt dzsellebadi törzsek megverték Hadibdullah seregét.

Ebédlők nagy választékban olcsón részletfizetésre is a Butorszövetkezetnél, Skudierpark.

Nagy hóviharak dülnek. Budapestről jelentik: Magyarország minden részéből havazásokat és nagy hóviharokat jelentenek. Magyaróváron harminckilenc, Sopronban harminchét Budapesten tizenkilenc centiméter magas a hó. A hőmérséklet alábbszállott és háromtól nyolc fokig terjedő hideg van. A külföldről hasonlóan nagy hóviharakról ad hírt a táviró.

Színház

Három vasárnapi előadás. A Temesvárott vendégszereplő német társulat ma, vasárnap, három előadást tart. Délután félhárom órai kezdettel Eysler Ödön bájos zenéjű operettje, Die goldene Meisterin van műsoron. Hat órakor a társulat Ich hab' mein Herz in Heidelberg verloren című operettet adja elő, míg este kilenc órai kezdettel A Chikagói hercegnő, Kálmán Imre legújabb nagysikerű operettje kerül színre.

Kartusch Lujza és Tautenhayn Ernő temesvári vendégszereplése A jelenleg Temesvárott játszó bécsi operettegyüttes igazgatóságának sikerült Kartusch Lujza neves bécsi primadonnát és Tautenhayn bonvivánt két napi vendégszereplésre megnyerni. Kedden a Wo die Lerche singt és szerdán a Wiener Blut operettben lépnek föl. Az igazgatóság erre a két estére a jegyek árát husz százalékkal fölemeli.

A német színház műsora:

Január 27-én délután félháromkor: Die goldene Meisterin.

Január 27-én délután félhatkor: Ich hab mein Herz in Heidelberg verloren.

Január 27-én este félkilenckor: Die Herzogin von Chikago.

Január 28-án este félkilenckor: Der fidele Bauer.

Művészet

Schweitzer-Campana kiállítása igen jelentős eseménye a temesvári művészi életnek. Körülbelül 70 nagy vászna rendkívüli tudásról és tehetségről tanuskodik, szingazdagsága pazar koloritja forró és változatos kifejezője egy igen mélyen érző léleknek. A természet hivatott megszólaltatója. Népies témái közül különösen megragadtak 10, 25, 35, 44. számú képei, egész különös élményt jelentett az 51. számú csendélet. Végtelenül finomak pasztelljei és akvarelljei is. E kiállítás nemcsak a szem, hanem a lélek számára is nagy gyönyörűséget jelent.

Farsang

Muskáti-bál. Temesvár s Temestorontálmegye magyar asszonyai és magyar leányai lázasan készülnek a szombaton, február 2-án tartandó muskáti-bálra, amelyet a Magyar Nőegylet rendez. Mindenfelé készülnek a magyar ruhák, amelyekkel a hölgyek a bálnak igazi magyaros jelleget kívánnak adni. A meghívókat a rendezőség már szétküldte, de kéri mindazokat, akik véletlenül nem kaptak meghívót, hogy címüket a Magyar Nőegylet bármely tagjánál jelentsék be. Hétfőn, január 28-án este félkilenckor a rendezőség a Magyar Nőegyletnek a Dóm-tér 1. szám alatt levő emeleti helyiségében gyűlést tart.

Magyar Nőegylet báljára

párták, diademok himzett fátylak és kötények nagy választékban olcsón kaphatók; ugyszintén rendelés szerint is készül.

„HELIOS“ művirágüzlet I. Jenőherceg-utca.

Tőzsdei árfolyamok

Zürichben a lei 3:12 Párisban 15:40

Temesvári magánárfolyamok 1929 január 27-én reggel:

(A Kereskedelmi és Gazdasági Bank devizaosztályának árfolyamai.)
Minden pénznem mellett három számjegy áll. Ezek közül az első átutalást jelent pénzenben, a második árban a harmadik bankjegyet közpénzként.
Angol font: 807'00—807¹/₂—807¹/₂, dollár: 166'00—166'70—166'00, dinár: 2'92 külföldi, 2'94 00 belföldi, 2'91'00 effect, hollandi forint 67 05 67'15—67'20, francia frank 6'53—6'55—6 60, olasz líra: 8'74—8'76 8'80 cseh kor.: 4'93 4'94¹/₂—4'95, német márka 39 65—39 75 39'80, osztrák schilling 23'40—23 50—23'50, magyar pengő: 29 05—29'15—29'20, svájci frank: 32 05—32'15—32'00.

Terményárak:

Buza 715, tengeri 700, árpa 640, zab 640, rozs 645, korpá 515, liszt 000, burgonya 315 lei száz kilógrammonként. Napraforgómag 7.5 tölkmag 15 lucerna 45, vörös lóhere 65 lei egy kilónként.

Rádió

Vasárnap. (Január 27.) Budapest. 9 óra: Kozmetika és hírek. 10 óra: Katolikus istentisztelet. 11 óra 15: Evangélikus istentisztelet. 12 óra 30: Szimfonikus hangverseny, Szabó Lujza énekesnő közreműködésével. 3 óra 30: Mezőgazdasági előadás. 4 óra 15: Rádióliceum Basilides Mária operaénekesnő közreműködésével. 5 óra 30: Sporteredmények. 5 óra 40: A csizmadia mint kísértet című népszínmű előadása. 8 óra 30: Grieg hangverseny. Szende Ferenc operaénekes közreműködésével. 10 óra: Cigányzene. Bécs. 11 óra: Szimfonikus zenekari hangverseny. 4 óra: A Wiener Tonkünstler Orchester hangversenye több operaénekes közreműködésével. 6 óra 45: Kamarazene. 8 óra 15: Fall operett előadása. Breslau. 11 óra: Evangélikus istentisztelet. 3 óra 10: Mesedélután. 4 óra 25: Szórakoztató zene. 10 óra 30: Táncczene. Berlin. 4 óra 30: Szórakoztató zene. 8 óra: Tarka est. 9 óra: Zenekari hangverseny. Kattowitz. 3 óra 15: A varsói szimfonikus hangverseny közvetítése. 6 óra: Népies zenekari és mandolinhangverseny. 8 óra 30: A krakkói esti hangverseny átvitele. 10 óra 30: Táncczene. Langenberg. 6 óra 20: Schubert hangverseny. 8 óra 15: A dollárkirálynő című operett előadása. Stuttgart. 8 óra: Mozart hangverseny. 9 óra 15: Tarka est. Varsó. 3 óra 15: Szimfonikus hangverseny. 6 óra 20: Népies zenekari hangverseny. 10 óra 30: Táncczene.

Hétfő. (Január 27.) Budapest. 9 óra 15: Délelőtti hangverseny. 12 óra 20: Gramofonzene. 4 óra: Előadás nők részére. 5 óra 10: Irodalmi előadás. 5 óra 40: Szilágyi Imre dr. hegedűhangversenye cigányzenekari kísérettel. 6 óra 50: Német nyelvecske. 8 óra: Német zeneirők műveinek előadása. 10 óra 30: Cigányzene. Bécs. 11 óra: Zene. 4 óra: Délutáni hangverseny. 8 óra: Népies zenekari hangverseny. Breslau. 4 óra 30: Szórakoztató zene. Brünn. 12 óra 30: Könnyű zene. 7 óra: Szórakoztató hangverseny. Berlin. 4 óra 30: Délutáni hangverseny. 7 óra 30: Opera-előadás. Hamburg. 5 óra: Énekkari hangverseny. 7 óra 25: Li-Tai-pe című opera előadása. Kattowitz. 6 óra: Délutáni hangverseny átvitele Varsóból. 8 óra 30: Hangverseny olasz zenirők műveiből. Langenberg. 4 óra: Előadás nők részére. 5 óra 20: Gyermekdelután. 5 óra 45: Kamarazene, Brahms műveiből. 8 óra: Esti hangverseny. Leipzig. 4 óra 30: Régi orosz zene. 8 óra: Kamarazene angol szerzők műveiből. 9 óra: Indián énekek. Stuttgart. 4 óra 15: Délutáni hangverseny. 8 óra 15: Bellini Die Nachtwandlerin című operájának előadása.

Kedd. (Január 29.) Budapest. 9 óra 15: Délelőtti hangverseny. 12 óra 20: Temesváry—Kerpely—Polgár trió hangversenye. 4 óra: Manchen Mária énekhangversenye. 5 óra 40: Cigányzene. 7 óra 30: Mozart Rekviemjének előadása. 9 óra 35: Gramofonzene Fleeta lemezekkel. 10 óra 10: Jazz-band. Bécs. 4 óra: Szórakoztató zene. 5 óra 20: Gyermek zeneórája. 8 óra: Stucsev-szky Joachim esellőművész hangversenye. 8 óra 40: Énekhangverseny. 9 óra 20: Bécsi bál zene. Breslau. 4 óra 10: Táncczene. 8 óra 15: Szórakoztató zene. Berlin. 4 óra 30: Könnyű zene. 8 óra: Esti hangverseny. Frankfurt. 5 óra: Operettzene. 8 óra 15: Zenekari hangverseny. utána amerikai néger zene

Közgazdaság

A Temesvári Bank és Kereskedelmi Részvénytársaság mérlegülése — 110.000.000 lei nyílt tartalékok

A január 24-én megtartott ülésén a Temesvári Bank és Kereskedelmi R.-T. igazgatósága, az intézet zárszámadataira vonatkozó határozatot hozott. Ezen intézet mérlege bizonyára a legnagyobb figyelmet érdemli, mivel a két évi súlyos gazdasági válság után, ezen mérleg úgy a Bánát, mint Erdély, nemkülönben az egész ország gazdasági életében nagy jelentőséggel bír. Ha az intézet minden gazdasági nehézség dacára kiváló pozícióját meg tudta őrizni és mérlegadatai egy egészséges szervezet képét mutatják, úgy ez a körülmények és a mindenkori viszonyokkal számoló üzletvezetőség érdemének tudható be.

Az intézet fennállása óta 23-ik mérlegét terjeszti elő és a kezelésében álló vagyon a lefolyt évben is szaporodott. Az óvadékok és az inkasszót érintő tételek kikapcsolásával, az intézet kezelésében álló vagyon a következőképpen alakult:

1925-ben . . .	493,861.077 lei,
1926-ban . . .	546,036.376 „
1927-ben . . .	735,994.510 „
1928-ban . . .	942,761.597 „

A betétek kitesznek 507 millió leit

a múlt évi 492 millió leiel szemben.

Az intézeti palota változatlanul 12 millió leiel áll a könyvekben, míg úgy a központ, valamint 11 fiókjának berendezése teljesen le van írva.

A lefolyt üzletév tiszta nyeresége kitesz 23,935.272 leit a múlt évi 23,577.526 leiel szemben; ehhez jön a 2,973.187 leit kitevő nyereségelővitel, úgy hogy a közgyűlés rendelkezésére 26,908.460 lei nyereség áll. Ezen nyereséget az intézet még az 50 millió leies alaptőke után érte el, mivel a múlt év szeptember hónapban kibocsájtott 50.000 részvény csak 1929 január 1-étől kezdve részesedik az üzletév eredményében és a vonatkozó befizetések 1928. évre 10 %-kal kamatoztattak.

A lefolyt üzletévben keresztülvezetett alaptőkeemelés és az ideai dotálás által az intézet kimutatott tartalékjai 110 millió leire emelkednek, míg a részvénytőke 62 és fél millió leit tesz ki.

A március 16-ára egybehívandó rendes évi közgyűlésnek az igazgatóság részvényenkint 90 lei osztaléknak, levonva az osztalékadó, kifizetését fogja javasolni.

A városi elektromos mű

állandó kiállításának megnyitása

Temesvár, január 27.

Szombaton délután történt a városi elektromos mű állandó kiállításának megnyitása meghívott közönség jelenlétében. Amint hallottuk, a kiállítás célja az áramfogyasztó közönséget a különböző kis készülékeknek a háztartásban és az iparban való alkalmazási körét illetően való szakszerű tájékoztatása. A kiállítás naponta a rendes üzleti órák alatt tekinthető meg; hetenként egyszer szakszerű bemutatók vannak tervbe véve, amelyek vezetésével az elektromos mű egyik speciálisan kiképzett mérnöke van megbízva.

Hogy a közönség az elektromos energiát háztartási célokra megfelelő gazdasági eredménnyel használhassa, az elektromos mű külföldi mintára különleges árszabályt léptetett életbe, melynek igen alacsony egységárait a mű új, a modern igényeknek megfelelő áramtermelési és -elosztási rendszere tette lehetővé. Ez árszabály az állandó kiállításban ki van függesztve és a következőkben vázolható:

A fogyasztott árammennyiség regisztrálására kettős rendszerű áramszámláló szolgál, amelynek két számsora van: az esti órákban a regisztrálás a felső számsoron történik és a megfelelő fogyasztás a magasabb világítási egységár szerint kerül elszámolásra; a világítási idő elteltével, tehát pl. este tíz órakor egy kapcsoló órá átváltja a számlálót az alsó számsorra és a további regisztrálás ezen történik másnap a világítási fogyasztás kezdetéig, tehát pl. este öt óráig. Az alsó számsoron jelzett fogyasztás mérsékelt egységárak szerint lesz elszámolva. A világítási alapegységár 14 lei kilowattóránként, a mérsékelt egységárnak pedig két fokozata van: 7 lei és 4 lei kilowattóránként.

Ha pl. a világítási fogyasztás valamely hónapban 20 kilowattórát, a mérsékelt egységáraknak megfelelő pedig 45 kilowattórát tesz ki, akkor az elszámolás a következő alapon történik: a világítási 20 kilowattóra alap-egységára 14 lei; a 45 kilowattórát kitevő, az alsó számsoron leolvasott, fogyasztásból a világítási fogyasztással egyenlő mennyiség, vagyis ez esetben 20 kilowattóra 7 leies, az esetleges maradvány ez esetben tehát 25 kilowattóra, 4 leies alap-egységárral kerül elszámolásra.

Éjjeli áram alap-egységára 4 lei kilowattóránként; ez speciális készülékeknel jön tekintetbe, amelyek kapcsoló órával vannak kombinálva.

E rendkívül kedvező egységárak mellett lehetségessé vált a háztartási kis készülékek, úgy mint: porszívót, parkettafényesítógépet, vasalót, mosógépet, főzőkészülékeket a legkiterjedtebb mértékben alkalmazni.

Hogy a készülékek alkalmazása a meglévő — az előírásoknak és biztonsági követelményeknek különben megfelelő — házi szerelések megtartásával lehetséges legyen, ezek úgy vannak szerkesztve, hogy áramfogyasztásuk ne haladja meg azt a mértéket, amely a meglévő vezetékek keresztmetszete által van megszabva. Így a készülékek a lakás bármely helyén, ahol dugaszkapcsoló van, használhatók. A hálózathoz kapcsolható, az elektromos mű laboratóriuma által felülvizsgált készülékek jegyzéke az állandó kiállításban látható.

Kívánatos, hogy azok az áramfogyasztók, akiknek házi szerelése ügyes elavult és élet- meg tűzveszélyt rejt magában, a szereléseket minél sürgősebben megújítsák.

A kiállítás megnyitásán jelen volt a városi főpolgármester, dr. Bogdan Anan

gármester, Sagovici Sámuel városi főjegyző, dr. Bogdan Anan né a városi nagytanács tagja, városi tanácsos, a sajtó képviselői, valamint nagyszámú meghívott vendég. Tiucera Patrik dr. főesperes beszélt a kiállításról, majd utána beszélgetést tartott. Azután Mielosi Kornél villanytelepi igazgató ismertette az állítás célját és kijelentette, hogy villamos háztartási gépek kiállítása nem akar a város szakmabeli keretében konkurrens lenni, mert a kiállításon ilyen holmik nem árusulnak. A kiállítás célja az, hogy ezek a villamosított háztartási eszközöknek a gyakorlati voltát bemutassák és a közönséggel megszerettesse. Után Katona és Ciurcea mérnökök bemutatták az egyes háztartási gépeket: porszívókat, mángorlókat, hűtőket, főzőket, sütőket, fagylaltgépkeket, varrógépeket, fűtőkályhákat, szőlőtőket, melegítőket, forralókat és egyéb holmik, amelyek mind villamos erőre vannak berendezve. A bemutató nagy tetszéssel találkozott a jelenvoltakkal a meggyőződéssel távoztak a kiállításról, hogy a villamosításnak valóban nagy jövője van a háztartásokban.

A szörényi mezőgazdasági kamara választása. Lugosról jelentik: Háromszori elhalasztás után földmivelügyi miniszterium február tizenkettődikére tűzte ki a szörényi mezőgazdasági kamara választásainak időpontját. Ekkor alakítják meg a választmányt és az elnökséget. A liberális-párt szörényi tagozata eleve kijelentette, hogy a mezőgazdasági kamara választásain nem vesz részt.

Az állatvásárok kérdése. A temesvári kereskedelmi és iparkamara igazgató-választmánya január hatmencegyedikén, csütörtökön délután öt órakor ülést tart. Az ülés napirendjén az állatvásárok szervezési szabálya, a kisiparosok továbbképzésére rendezendő tanfolyam kérdés, a munkatörvény megvitatása és egy indítványok szerepelnek.

Tanuljon egységes gyorsírást, gépirást, mert csak ennek tökéletes tudásával **juthat jó álláshoz** és ezt a legeredményesebben

Babeuné Ambrus Irén gyors- és gépiró-szaktanfolyamában tanulhatja meg.

III., Tirol-utca 78. I. 9. (551)

Február 1-étől új tanfolyam.

Kül- és belföldi kölcsönök

ingatlanokra, árukra

Vámelőleget áruk kiváltására

gyorsan és költségteljesen közvetít:

Vásárhelyi Imre kereskedelmi

irodája

Timisoara, IV. Str. Gen. Foch 41. Telefon: 877.

Rózsa-burgonya

nagybani

eladása (561)

Deutsch Jakob és Társai

cégnél

Timisoara. Telefon 113.

50%-os vizumkedvezmény a

Magyarországra

utazóknak és pontos beszerzése az összes többi vizumoknak a „BIRDEV” utazási iroda kioszkja által. Ugyanott az összes menetjegyek kaphatók. Telefon 13-83

Próhirdetések

Egy szó ára három lei, vastag cível öt lei. Legkisebb apróhirdetés harminc lei, álláskeresők tíz szóig husz lei. Hirdetési díj minden egyes esetben előre fizetendő.

Jósnő!

Megmondja multját, jelenét, jövőjét. Nem csalás. Minden beteljesül. Lakik Temesvár-Józsefváros, Str. Iancu Iacarescu (Bem-utca) 23. 1. emelet ajtó 7. baloldali lépcső. Diszkrét beárat.

Házasság

26 éves megjelenésű szolid 25 éves paros, rövid időn belüli házasság céljából keresi jobb, hozománytal rendelkező vidéki leány, vagy fiatal özvegy komoly ismeretségét. Leveleket kérek pontos címmel „Boldog övő” jelígre a lap kiadóhivatalába. (566)

Alkalmazás

26 éves tanítási kezdőfőzetéssel felvétetik, lehetőleg Józsefvárosban. Jelige „Kézimunkaüzlet” a kiadóba. (562)

Allást keres

26 éves irodai gyakorlattal bíró irodai tisztviselő állást keres. Cím a kiadóban. (565)

26 éves erdélyi román levelező-gépirónő, aki magyarul, németül beszél, állást keres. Cím a Pinkerton boy vállalatnál. (564)

26 éves speciális szakácsnő rendez zsuromkat, eljegyzéseket, lakodalmakat. Bővebbet; Magyar-u. 17, ajtó 16. (129)

26 éves leány szakácsnő állást keres. Dózsa-tér 8. (556)

Adás-vétel

26 éves családi ház eladó. Bővebbet Ujkisoda, Sági-ut 28. (567)

26 éves szilagyi szilagyi, gyalogúpat jó állapotban megvételre keresek. Címeket: „Universal” jelígre a kiadóba kérek. (549)

26 éves erdélyi dió és dióbél állandóan kapható. Guttman, diótörőde, Csáki-utca 6. (546)

26 éves ajkescskét megvételre keresek. Cím a kiadóban. (548)

26 éves olcsó, szép és jó butorok nagy választékban Györfy Testvéreknél, Gyárvaros, Rekási-ut 4. (544)

26 éves szép erdélyi fajalmák eladók. Megtekinthetők délutánonként. Józsefváros, Bonnáz utca 6, földszint 31. (559)

26 éves éveset használt autóbussz, nagyon olcsón eladó. Cím: Prohaszka Antal, Jimbolea.

26 éves fehér női köpeny, estélyi ruha és magas női lakkoszma eladó. Megtekinthető 11 és 1 között. III., Mühle Vilmos-utca 1. sz. I. 3. (571)

Lakás

26 éves kiadó egy kis udvari szoba, lakásnak. IV., Szilagyi utca 18. (466)

26 éves egy egészséges szoba, konyhaszolgáltatással, butorozva kiadó. Gyárvaros, Telekház utca 7. (568)

26 éves 2 szobás lakás azonnal kiadó. Érdeklődni lehet Mühle Vilmos-utca 24/a. (547)

26 éves szép souterrain-lakás azonnal kiadó. 1 szoba, konyha, speisz, mosókonyha, fűtőkamra, vízvezeték, vil. világítás. II., Kereszt-tér 2, E. Reichert, ajtó 11. Ugyanott egy briliáns nyakkolier és egy marderboa eladó.

26 éves egy szobás-konyhas lakás azonnal kiadó Teju. 14. Gyárvaros. (532)

26 éves egy szobás lakás azonnalra kiadó. Mühle Vilmos-utca 24/a. (459)

Szalmazsáktól főhercegi nászig

Zubkov Sándor s Viktória hercegnő regénye

Írta: Kubán Endre

(Folytatás.)

26

A városban pedig ügyesen kell bujkálnunk. Mindenki keresse meg a maga barátjait, akiktől megtudhatja majd, hogy mi van Denikin tábornokkal és hol van. Ha pedig egymással akarunk találkozni, akkor nézzünk el az Iván-parkba. Mondjuk, hogy minden vasárnap délután háromkor ott találkozunk. Jó?

— Jó, — mondták rá a többiek.

Ezzel kezdet fogtak és szétszórtak a szélrózsa minden irányában.

Vagy háromnegyed óra múlva hangos énekléssel jöttek a vasuti bakterház felől a börtönőrök. Nagyon részegek voltak. Dülöngtek és közben énekeltek:

Hogyha a Névában
Tüzes vutki folyana,
Akkor a mély medre
Hamar száraz volna,
Mert neki feküdnénk
S addig-addig innánk,
Mig csak a medrében
Egy esepet találunk.

Mikor az utolsó sort is elénekelték, nagyot rikoltottak és megismételték a nótát.

Odaérve a teherautókhoz, nekiláttak a munkának. Ez a munka pedig abból állott, hogy egymásután a vízbe dobálták a szerencsétlen agyonlőtt áldozatoknak a hulláit.

Nagyot loccsant a Néva vize, amint sűrű egymásutánban hullottak beléje a holttestek.

Mikor készen voltak, megjegyezte az egyik őr:

— Ejnye, nekem úgy tetszik, mintha többet lettek volna néhányval. Ha nem tudnám, hogy agyonlőttük őket, azt hinném, hogy megszöktek.

A rótszakállu nevetett.

— Ne bolondozz, Simon, — hát látál te már olyan halottat, amelyik el tud szaladni? Nem voltak bizony azok többet. Hanem a baj ott áll, hogy be vagy rugva és nem emlékszel vissza, amire vissza kellene emlékezned.

— Jól van, no, — felelt vissza a megkorholt, — inkább elhiszem, amit mondasz.

Az emberek azután felültek a teherautókra, amelyek csakhamar a város felé robogtak velük.

IX.

Radziwili hercegnő.

Már feljött a nap az égen, amikor Zubkov Sándor újra a városba érkezett.

Tanáctalanul állott meg az utcán. Hová menjen? Mihez kezdjen. Hová menjen enni? Hiszen egy árva kopek sem volt annak a nyomoruságos zubbonyának a zsebében, amelyet a teherautó ülése alatt talált és aztán magára szedett.

Azután céltalanul bolyongott.

Fáradt volt az elmúlt éjszaka izgalmaitól. Azután meg éhes is volt nagyon.

Egyszerre csak ott látta magát az egyik sarkon, amint megállott ismerőse, a cári tisztból lett cipőpuoló előtt. Maga sem tudta, hogyan került oda. Egyszerre csak ott volt.

A tiszt is megismerte Zubkovot.

Azonban nem szólt hozzá.

Tudta, hogy hónapok óta a börtönben szütyölődik és most, hogy hirtelen maga előtt látta, szinte megijedt. Az volt a gondolata, hogy Zubkov megszökött a börtönből.

— Beszélni szeretnék önnel, testvér, — mondta halkán Zubkov, amikor nem állott a közelben senki.

— Rendben van, testvér, — felelte a tiszt — várjon rám egy óra múlva az Iván-park bejáratánál.

Zubkov elment a parkba és közel a bejáratához leült egy padra.

Fáradt teste csakhamar álomba merült.

És a cifra álmoképek egymást kergették lelkében.

Álmában ott járt éjjel a moszkvai Bolotnáján és gyümölcsöt lopott, mint régen. Azonban egyszerre csak jött a két őr és kergetni kezdték. Zubkov szaladt, futott, egyszerre aztán beleesett valami mély gödörbe. Mikor a gödör aljára ért, az álmoképek hirtelen megváltoztak. Ott volt a kaszárnyában. Bő mundér lötyögött rajta, amit könyörületből adtak rá az utcaölykök.

Segített a szakácsnak a menázsifőzés körül. Mikor aztán a szakács egy pillanatra magára hagyta, a kondérból kikapott egy jókora darab forró húst és eliramodott vele. Eppen akkor jött azonban a szakács és utánafutott a gyermeknek. Az menekült és talán sikerült is volna a menekülés, ha a kaszárnya udvarán egy hosszú baka nem állított volna neki gáncot. Zubkov elesett, a szakács elérte és jókora pofont adott neki. Olyan hatalmas volt az ütés, hogy körülötte minden elsötétült. Mikor aztán újra fölnyitotta szemét, boldogan mosolygott. Ott látta magát a szép Kamenev Szonja mellett. A cári kadétek csillogó egyenruhája feszült rajta. A kezében fogta Szonja kezét. A leány csacsogott és minden szava úgy hangzott, mintha fülemile ének lett volna. Boldogságából azonban hirtelen fölrázta egy kéz, amely a vállára nehezedett. Kamelev népbiztos hirtelen hezaérkezett. Zubkov fölugrott.

Az indulat, amely lelkén erőt vett, olyan élénk volt, hogy fölbredt rá.

És akkor maga előtt látta a volt cári tisztet, a cipőpucolót, aki eljött utána.

Ennek a keze érintése ébresztette föl álmából.

— Testvér, — mondotta a cipőpuoló — itt nem tartózkodhatunk sokáig, mert megfigyelnek a rendőrök és a kommunista detektívek. Jöjjön el a lakásomra. Én megyek előre, nága kövessen engem észrevétlenül.

Ezzel nem is nézett többet Zubkovra, hanem megfordult és megindult. Zubkov követte.

Uhu-kvargli felülmulhatatlan! Izletes, pikáns, tápláló. Központi gyár: Wátz Agoston tejvállalata, Temesvár, Belváros, Lénau-tér 1. Telefon 15-90.

Keresek bérbe egy pár hold szántóföldet Bessenyei telep közelébe. Cím: Arbó-fatelep, Bessenyei telep. (555)

Kikerültek a város belső részeiből. Elmaradtak a nagy széles utcák és szűk sikátorokban haladtak. Végre a cipőpuoló befordult egy nagy bérkaszárnya kapuján. Keresztülment az udvaron, majd egy hátsó lépcsőn fölfelé indult az emeletre. Zubkov mindenütt óvatosan mögötte haladt. A cipőpuoló azután fölérv a harmadik emeletre, megállott és bevárta követőjét. Ott megfogta annak a kezét és maga mellett vezette egy hosszú folyosón. Végül megállott, zsebéből kulcsot vett elő, beleillesztette az ajtózárhoz és fölnyitotta azt. Aztán eléptek egy homályos szobába, amelynek ajtaját a cipőpuoló belülről ismét bezárta és a kulcsot zsebébe vágta.

Zubkov akkor kissé körülnézett a szobában. Látta, hogy az eléggé tágas helyiség, amelynek ablaka valami világító udvarra nyílt. A szobában volt néhány férfi és két nő. Kérdően nézett kísérőjére, mintha azt akarta volna tudni, hogy ha ebben a helyiségben vannak emberek, akkor miért maga nyitotta ki kulccsal az ajtót? Vagy talán ezek az emberek itt foglyok?

Uglátszik, a volt tiszt megértette a néma kérdést, mert sugva adta meg rá a feleletet:

— Akik idejárnak és itt laknak, mindnyájunknak van kulcsunk és akkor jövünk-megyünk, amikor akarunk. Nem kopogunk, nehogy a belülevőket megijesszük azzal, hogy hátha a rendőrség emberei jönnek.

Aztán a szobában levőkhöz fordult: — Testvérek, itt hozok egy új testvért. Zubkov Sándornak hívják. Ismerem. Cári kadét volt és közel állt már hozzá, hogy tiszt legyen. Láttam, amikor hónapok előtt börtönbe hurcolták. Most aztán váratlanul előttem termett. Majd elmondja, hogy onnan miként szabadult ki.

Zubkovot is megnyugtatta a szobában tartózkodók felől:

— Csak beszéljen nyugodtan, testvér. Ezek az emberek és asszonyok mind úgy gondolkoznak, mint mi. Bujdosnak ők is a kommunisták elől és epedve várják, hogy már egyszer vége legyen a szovjetvilágnak.

Zubkov Sándor azután beszélni kezdett. Rövid szavakban elmondta börtönbejutásának történetét és aztán mesélt az onnan való kiszabadulásáról. Amikor elmondta annak a rettenetes, annak a borzalmas éjszakának a lefolyását, valamennyien, akik hallgatták, megremegtek a földindulástól.

Azután kérdések rajával rohantak meg. Mindegyiknek volt valami hozzájárulása, barátja, vagy ismerőse, akit a kommunisták letartóztattak. Most itt arra voltak kíváncsiak mind, hogy Zubkov nem látta-e véletlenül az illetőt, tud-e róla valamit. Életben van-e még.

A kérdések özönének a volt tiszt vetett véget:

— Testvérünk, ez a mostani óra nem alkalmas a kérdezősködésközésre. Megértheti mindenki, hogy a testvérünk olyan kimerült a sok izgalomtól, hogy alig tud a lábán állani. Most már megértem azt is, hogy miért nyomta el az álom, amikor az Iván-parkba, ahová találkozásunkkor előre küldtem, reám várakozott. Majd fog még nekünk eleget beszélni és aztán tudom, hogy neki is lesznek kérdései, hogy megtudja, mi történt idekint az alatt, amíg ő a börtönben ült. Most azonban engedjük pihenni. Hadd aludja ki magát.

(Folyt. köv.)

Különféle

Azonnal kiadó egy trafikbódé. Szükséges tőkebefektetés harmincezer lei. Gyárvaros, Fő-u 46. (Trafik.)

Villany- és vízvezeték-cserélést legjutányosabban vállal Sinka-Kiss Szabó, Erzsébetváros, Missits-u. 2. (471)

Temesvári Bank és Kereskedelmi Rt.

Meghívó

a Temesvári Bank és Kereskedelmi Részvénytársaságnak 1929. évi március hó 16-án, déli 12 órakor, az intézet üléstermében tartandó

XXII-ik évi rendes közgyűlésére

Napirend:

1. Az igazgatóság és felügyelőbizottság jelentése és zárszámadások előterjesztése.
2. A tiszta nyereség felosztására vonatkozó határozathozatal és a felmentvény megadása.
3. A felügyelőbizottság tiszteletdíjának megállapítása.
4. Az igazgatósági tagok megválasztása.
5. A felügyelőbizottság megválasztása.
6. Alapszabály-módosítás.
7. Esetleges alapszabályszerű indítványok.

Az igazgatóság.

Azon részvényesek, kik szavazati jogukat gyakorolni óhajtják, az alapszabályok 22. §-a értelmében tartoznak legkésőbb 1929. március hó 11. napjáig bezárólag részvényeiket a folyószelvényekkel együtt letéti elismervény ellenében Temesvárott a Temesvári Bank és Kereskedelmi Részvénytársaság főpénztáránál, vagy Bukarestben a Banca Marmorosch Blank & Co. főpénztáránál letenni. Minden 5 darab részvény egy szavazatra jogosít.

Vagyon

Mérleg-számla 1928 december 31-én.

Teher

Készpénz és idegen pénznemek.....	60,607.963 27		Saját tőke:		
Avista követelések a Banca Nationala és más bankoknál.....	26,716.159 85	87,324.123 12	200.000 drb. à 250— Lei n. é. részvény		
Tárcában levő váltók:			1928. évi szelvényvel.... Lei 50,000.000—		
Leszámitolt váltók..... Lei 257,005.314 80			50.000 drb. à 250— Lei		
ezeiből visszleszámitolva			n. é. részvény 1929. évi		
a Banca Nationala által Lei 41,065.345—	215,939.971 80		szelvényvel..... Lei 12,500.000—	62,500.000	
váltók külföldi értékben.....	103,391.268 —	319,331.239 80	Tartatékcalap*.....	97,000.000	
Intézeti palota (Bánáti ház).....		12,000.000 —	Kétes követelések tar-		
Fiókpületek			talékalapja..... Lei 5,018.995—		
Lugoson és Resicán.....		861,357	Idei dotáció..... Lei 4,981.005—	10,000.000	169,500.000
Saját értékpapírok és állandó részese-			„Szana Zsigmond“ jubileumi tisztviselői		
dések			segélyalap.....		1,000.000
Affiliációk és érdekkörünkbe tartozó vállal-			Temesvári Bank és Kereskedelmi Rt. és		
atok részvényei.....		101,953.122 52	az érdekkörébe tartozó vállalatok alkal-		
Előleg értékpapírokra.....		10,201.524 20	mazottainak nyugdíjgyűjtésére.....		4,095.000
Erdekkörünkbe tartozó vállalatok tartozásai és egyéb fedezett folyószámla			Betétek takarékkönyvecskékre és folyó-		
adósok			számlára Leiben és külföldi pénzne-		
Lei értékben.....	233,317.128 77		mekben.....		507,390.029 50
Külföldi pénznemekben.....	128,982.624 27	362,299.753 04	Hitelezők.....		23,377.156 25
Rembours adósok.....		18,790.477	Hitelezők külföldi értékekben.....		144,151.765
Szavatosságok..... Lei 130,402.696 80			Rembours hitelezők.....		18,790.477
Beszedvények..... Lei 42,716.053 25			Szavatosságok..... Lei 130,402.696 80		
Leltár a központban és a 11 fiókban együtt		1	Beszedvények..... Lei 42,716.053 25		
			Átmeneti tételek.....		17,550.709 89
			Nyereség:		
			Át hozat 1927. évről.....	2,973.187 06	
			1928. évi tiszta nyereség.....	23,935.272 98	26,908.460 04
		912,761.597 68			912,761.597 68

*) Az igazgatóság javaslatának elfogadása esetén 100,000.000— leire emelkedik.

Kiadás

Eredmény-számla 1928 december 31-én.

Jövedelem

Tisztifizetések, utazási és üzleti költségek, nyomtatványok, irodabér, posta és távbeszélő.....		12,079.839 57	Nyereségáthozat 1927. évről.....		2,973.187 06
Tisztviselői nyugdíj és betegsegélyző hozzájárulás.....		194.051 —	Különböző kamatjövedelmek.....		17,208.480 34
Adó és illetékek.....		3,185.879 95	Saját értékpapírjaink, részesedések és fiókjaink jövedelme.....		17,065.227 45
Tartalékolás kétes követelésekre (az adó-törvény 32b §-a értelmében).....		4,981.005 —	Jutalékok és egyéb jövedelmek.....		10,102.340 71
Nyereség:					
Át hozat 1927. évről.....	2,973.187 06				
1928. évi tiszta nyereség.....	23,935.272 98	26,908.460 04			
		47,349.235 56			47,349.235 56

Az igazgatóság:

Blank s. k., alelnök
 Arjereanu s. k. Dr. Beniczky s. k. Dr. Coste s. k. Fleissig s. k. Szana s. k., vezérigazgató
 Mocsonyi s. k. Dr. Nicora s. k. Petrovici s. k. Policrat s. k. Hajts s. k. Kimmel s. k. Kun s. k.
 Tabacovici s. k. Uhrmann s. k. Ing. Vidrighin s. k. White s. k. Soepkez s. k.

Megvizsgálta és rendben találta

a felügyelőbizottság:

Deutsch s. k., elnök Bejan s. k. Bernstein s. k. Dr. Chicoş s. k. Crăciun s. k. Dr. Györfbiró s. k.
 Latter s. k. Mateiu s. k. Somló s. k.

Feladás kiadó: VAENAY ELEMÉR dr.

Nyomatott a »HELICON« Bánáti Nyomda Részvénytársaságnál Temesváron.